

ПРИХОДИТЕ К НАМ УЧИТЬСЯ!



Русская школа дополнительного образования «Солнышко» была одной из первых во Франции и самой первой в Ницце, она открылась в январе 2006 года после первого новогоднего праздника для русскоговорящих детей в ассоциации «Русский альянс». Все началось с 12 учеников. Сегодня, 17 лет спустя, более 150 детей занимаются в школе по средам и субботам русским языком, литературой и историей, а также самыми разнообразными факультативными предметами на русском языке, включая шахматы, сторителлинг, изобразительное искусство, музыку, танцы, театр, английский и украинский языки... все пожелания родителей исполняются! В течение 6 лет школа «Солнышко» обучала детей по своим авторским программам и в Княжестве Монако по договору о сотрудничестве с ассоциацией «Русский культурный центр». Скоро наступит важный момент - с 1 сентября 2023 года Центр двуязычного развития «Солнышко» откроет двери для частной двуязычной школы для детей с 2 до 6 лет. Это будет вторая во Франции настоящая официальная русско-французская школа - после школы «Алые паруса» в Париже. О новом проекте рас-



сказывает создатель и директор школы **Ольга Вадимовна Солнцева**.

«Многие родители наших учеников постоянно задают вопросы, что изменится с 1 сентября, поэтому хочу рассказать подробнее. «Солнышко» становится не только школой дополнительного образования с обучением на русском языке, как это было все эти годы, но полным эквивалентом государственного образования - ведь во Франции обязательно посещение школы (Ecole Maternelle) с 3 лет».

Ольга, как вам удалось получить новый статус общеобразовательной школы?

Конечно, получить все разрешения было очень сложно. Например, директор частной школы во Франции должен иметь не только эквивалент диплома о высшем образовании, но и стаж преподавания в государственной общеобразовательной системе - не менее 5 лет. К счастью, я преподавала русский язык в Ницце в государственных лицеях «Альбер Кальметт» (Lycée Albert Calmette) и «Парк Империял» (Lycée Parc Impérial), в коммерческой школе EDHEC, а также в Международной школе Монако (ISM). Мне хотелось попробовать поработать везде и посмотреть, как все устроено, а затем сделать по-своему. Теперь я занимаюсь только своей школой.

В школе дополнительного образования занимаются дети из русскоязычных и смешанных семей, и даже из чисто французских семей, родители которых хотят обучать ребенка русскому языку. Конечно, хорошо, когда кто-то в семье говорит по-русски. Ещё лучше,

когда дома на русском языке говорят двое родителей - ведь русский язык всегда будет в слабой позиции во Франции! Но если проводить в школе дополнительное образования один или два «русских дня», то с помощью родителей можно добиться прекрасных результатов - наши дети вырастают настоящими билингвами! Недавно я слушала на отчетном концерте школы выступления наших детей и с удовольствием отметила отсутствие акцента, заметно только гласяющее «р» у некоторых - но это порой даже украшает русскую речь - вспомним, например, Александра Вертинского...

Мы гордимся нашим серьезным образованием - когда наши ученики по семейным обстоятельствам переезжали в Россию, у них признавали такой уровень подготовки, что они могли продолжать обучение вместе со своими сверстниками. Чтобы подтвердить знания наших учеников, к нам приезжали проводить тестирование преподаватели Института русского языка им. Пушкина. Наши выпускники каждый год поступают в русскую секцию Международного лицея в Вальбонне (Centre International de Valbonne) - там сложные вступительные экзамены, и мы знаем, как их к ним подготовить. С целью повышения уровня подготовки преподавателей мы участвовали в четырех европейских проектах, сотрудничаем с преподавателями разных стран Европы и проводим конференции для педагогов русских школ Франции. И вот новый проект - переход на совершенно другой уровень! Новая школа - это настоящий детский сад полного дня, и занятия будут проходить 50% на русском и 50% на французском языке. Мы предлагаем бережное развитие детского двуязычия, небольшие группы, индивидуальный подход к каждому ребенку, занятия с преподавателями - носителями языков... К нам в школу смогут прийти не только русскоговорящие дети, но и маленькие французы.

Как изменится работа вашего Центра с появлением садика или школы, как здесь называют образовательные учреждения для дошкольников?

С русско-французским садиком все будет по-другому. Если

раньше мы работали в основном только в среду и субботу, то теперь дети будут приходить в школу каждый день, что всегда было моей заветной мечтой. Обучение будет проходить на двух языках по программам двух стран. Начнется новый этап в развитии центра двуязычного развития «Солнышко», который теперь будет официально зарегистрирован в ректорате Ниццы.

Давно вы начали готовиться к новому проекту?

Я начала об этом думать еще в 2007-2009 годах, когда впервые приняла участие в европейском проекте LIGHT по взаимодействию и обмену опытом русских школ из разных стран Европы. В первом проекте мы обучались созданию детских садиков на примере Германии. Там все детские сады и русские школы поддерживаются государством и финансируются более чем на 50%. Конечно, не только русские, но и другие международные школы. Правительство Германии приветствует и поддерживает детское двуязычие.

А как относятся к проблемам двуязычия во Франции?

Здесь есть некоторое отставание. У меня есть статья на эту тему, написанная вместе с Екатериной Протасовой, автором научных трудов и пособий по развитию детского билингвизма из Хельсинки. Во Франции только в 2008 году стали говорить об этой проблеме. То есть двуязычие и многоязычие, конечно, существовало во многих семьях, но эту проблему начали изучать только в 2008 году. До этого всё внимание уделялось французскому языку, очень сложному в освоении, по мнению французских педагогов и ученых. О русскоговорящих детях-билингвах публикаций не было и нет совсем. И - к сожалению, у нас нет никакой государственной поддержки... Мы будем благодарны любой спонсорской помощи!

Какой возрастной ценз в «Солнышке»?

В школе дополнительного образования у нас учатся дети от 18 месяцев до 18 лет. И если раньше детей до трех лет мы брали на занятия только вместе с мамами, то сейчас некоторых мы принимаем без родителей. До 3 лет - необязательное образование, а с 3 лет ребенок во

Франции должен обязательно посещать школу. Теперь можно записываться и к нам - в новую школу в этом году мы приглашаем детей с 2 до 6 лет! Отвечая на вопросы родителей, я хотела бы уточнить, что мы - частная школа, но в рамках государственной системы. То есть в начале учебного года мы по всем правилам подаем списки учащихся в ректорат. Таким образом, ребенок может ходить к нам, на следующий год при желании может перейти в какую-то другую школу, в том числе государственную, может по окончании нашей школы поступить в первый класс (CP). Все это засчитывается как французское образование. Школа будет открыта как все начальные школы четыре дня в неделю: понедельник, вторник, четверг и пятница. В Ницце существуют англо-французские школы на уровне Ecole Maternelle, и мы теперь предлагаем такой же формат, только с русским языком. А наше просторное помещение - 500 кв.м! - в котором летом придёт ремонт, позволяет нам прибавить к основному обучению любое количество факультативов на разных языках.

Ольга, вы почувствовали в этом году приток новых детей?

Да, конечно, но очень многие приехавшие дети куда не ходят, их родители определяют в данной нестабильной ситуации. Теперь мы сможем постепенно бережно научить недавно приехавших детей французскому языку и продол-



жить развивать и обучать их по нашим знакомым программам. Есть приток не только детей, но и преподавателей. Наш новый проект стал возможен благодаря сотрудничеству с семейной парой молодых педагогов - Викторией Приймак и Морганом Мале, которые недавно переехали в Ниццу из Москвы, где они работали во французско-русском частном детском саду P'tit Cref. Москвичи о них слышаны и с удовольствием хотят продолжить у них обучение. А мы очень рады таким замечательным профессионалам, которые уже успели прекрасно зарекомендовать себя на занятиях в нашей школе! Ждем всех детей независимо от национальностей - всех, кто хочет получить качественное образование и на русском, и на французском, и на любом другом языке - по желанию родителей! Пишите и звоните нам, приходите к нам знакомиться!

Контакты:

+336 18 04 15 21
alliancerusse@gmail.com
29, avenue de la Marne,
06100 NICE
www.alliancerusse.fr

Оксана КОХАНУЧ
Квалифицированный кинолог-селекционер

Выпускница Университета г. Пизы, факультета ветеринарной медицины «Техники разведения чистокровных пород и воспитание собак»

Выпускница Парижского института остеопатии IFOREC

Президент-основатель ассоциации Образования и воспитания собак EDUCDOGSMONACO.ORG

Основатель кинологической школы O.K.DOG MONACO

- Консультация до и после «усыновления» собак
- Соблюдение психологических этапов развития вашего щенка
- Построения дружеских отношений, как с сородичами, так и с людьми
- Уважение к потребностям питомца
- Коррекция неправильного поведения вашей собаки
- Социальная адаптация собаки
- Индивидуальный подход к вашему другу

1, Rue du Gabian 98000 Monaco
Tel. Fr: +33(0) 627 833 314
E-mail: okdogmc@gmail.com

Индивидуальные сессии онлайн

В ТЕХНИКЕ ПСИХОАНАЛИЗА

Языки: English, русский **С кем:** дети, подростки и взрослые

Создаю поддерживающее пространство, безопасное и защищенное, где люди, которые работают со мной, могут пройти свой путь к своей свободе и к своей истине. Часть моей работы, которая мне нравится больше всего, заключается в том, что озарения происходят от вербализации и осознания силы слова человека.

Татьяна Луцикова: +33 7 81 50 63 86